

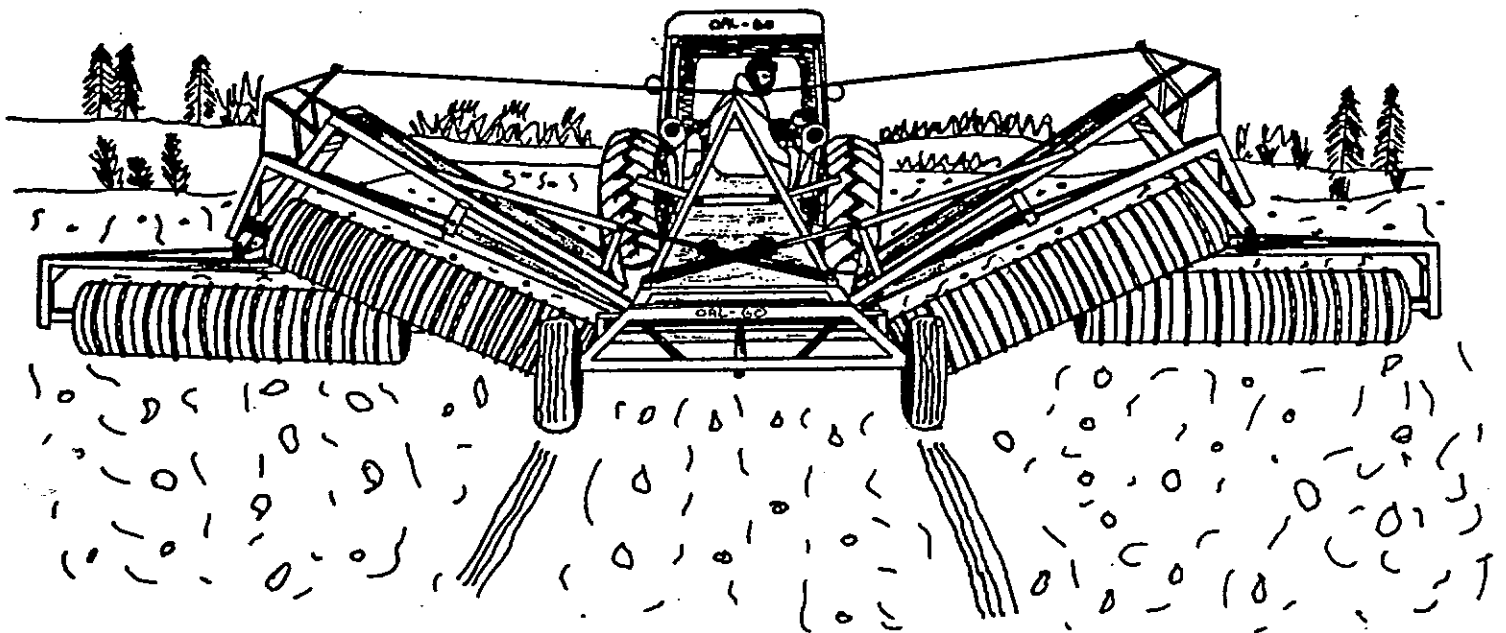
D DAL·BO

Automatisk tromle - 5 delte - 8,20m

Automatic roller - Five-Sections - 8,20m

Rouleau automatique - à 5 éléments - 8,20m

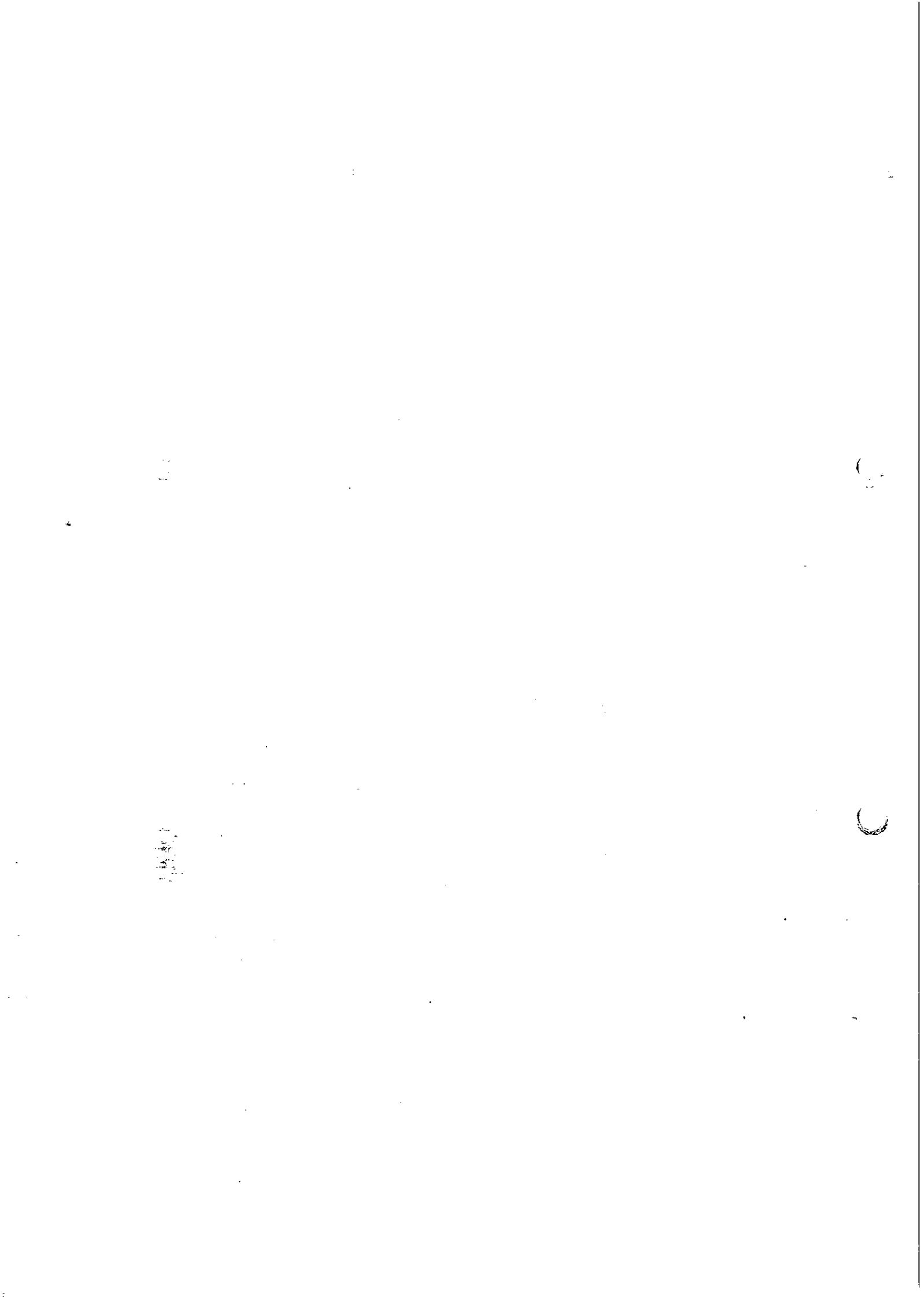
Automatik Walze - fünfteilige - 8,20m



Brugsanvisning:
Directions for use:
Mode d'emploi:
Gebrauchsanweisung:

Fra mask. nr. 1-97
From Mach. no. 1-97
Aprés no. 1-97
Von Mach. No. 1-97

No. 12 909



			Resevedele =====	Spareparts =====	Pieces =====	Ersatzteile =====
			8.20m Rol- lomat	8.20m Rol- lomat	8.20m Rol- lomat	8.20m Rol- lomat
			Fra serie Nr.1-97	From serial No.1-97	De serie No.1-97	Ab Serien Nr.1-97
	Varenr. Partsnr. Numero					
Fos.	Warennr.	Dimension	Betegnelse	Designation	Designation	Bezeichnung
1	12217	ø30	Nagle	Pin	Axe	Nagel
2	12218		Belastnings- kæde	Springchain	Ressort pour Chaine	Kette für Feder
3	12227	10x60x900	Fjeder	Spring	Ressort	Feder
	12225	SNH 80/40	Pakningssæt t/cylinder	Set of sealings	Jeu de joints verin	Dichtung für Zylinder
5	12228		Drøivle kontra- ventil	Restrictor valve	Soupape a etrangement	Drossel- rückschlag
7	12246	590mm	Løftelæde	Lifting chain	Chaine	Kette
8	12256		Slangeholder	Tube fastener	Support de tuyau	Schlauch halte
9	12310		Lås	Lock	Verrou de re- pliage	Riegel
10	12313	1=3750	Tilslutnings- slange	Tube	Tuyau	Schlauch
11	12314	1=1250	Mellemslange	Tube	Tuyau	Schlauch
12	12315	1= 750	Mellemslange	intermediate Tube	intermediaire Tuyau	Zwischen Schlauch
13	12320		Støttenben	Support	bequille	Stütze
14	12330	80x10x400	Bladfjeder	Leaf Spring	Lame Ressort	Blattfeder
15	12331	80x10x500	Bladfjeder	Leaf Spring	Lame Ressort	Blattfeder
16	12332	80x10x600	Bladfjeder	Leaf Spring	Lame Ressort	Blattfeder
	12333	80x10x700	Bladfjeder	Leaf Spring	Lame Ressort	Blattfeder
18	12214	SNH 80/40-700	Cylinder	Cylinder	Verin cpl.	Zylinder
19	12340		Kædetårn	Chain-tower	Tourelle	Kettenturm
20	12341		Slangetårn	Tube-tower	Tourelle	Schlauch-Turm
21	12344	ø30x555	Nagle	Pin	Clous	Nagel
22	12309		Vogn	Chassis	Chassis	Hauptrahmen
23	12216		Forramme	Front frame	Cadre central	Vorderer Rahmen
24	12362		Yderramme	Frame-outside	Cadre extreme	Aussen Rahmen
25	12364		Inderramme	Frame-inside	Cadre interne- duaire	Innen Rahmen
26	12365		Ydervinge højre	Wing - right	Bati lateral droit	Flügel rechts
27	12366		Ydervinge venstre	Wing - left	Bati lateral gauche	Flügel links
28	12368		Mellemvinge højre	Wing-interme- diate right	Bati lateral droit	Flügel rechts zwischen
29	12369		Mellemvinge venstre	Wing-interme- diate left	Bati lateral gauche	Flügel links zwischen
30	12318	280X15 14ply	Hjul cpl.	Weel cpl.	Roue cpl.	Rad cpl.
31	12321	R 105	Nav	Hub	Moyeu	Naben
32	12338		Navkapsel	Hub cover	Couvercle de moyeu	Naben deckel

33	12324	t/R 105	Lejesæt	Set of bearings	Jeu de roulements roue	Lagerungs-satz
34	12390	50mm	Ståleje	Radial bearing	Palier	Lager
35	12391	50mm	Flangeleje	Flange bearing	Flange palier	Flansch Lager
36	12414	ø35x2	Nagle	Pin	Axe	Nagel
37	12422	ø30x80	Nagle	Pin	Axe	Nagel
40	12508		Fjederplade	Spring-plate	Ressort plaque	Federplatte
41	12526		Kædejusteringsplade	Plate	Plaque	Platte
42	90680	ø8x40	Ringsplit	Split pin	Goupille beta	Sicherung
43	90683	ø5x50	Split	Split	Goupille	Sicherung
44	90702	3 mm	Wirelås	Wire-lock	Cable metal-Lique verrou	Draht-Riegel
45	90703	3mmx1650	Stålwire	Wire	Cable metal	Stahldraht
46	12491	13mmx2800	Kæde	Chain	Chaine	Kette
47	90708	5mmx4500	Flagline	Line	Gordon	Schnur
57	91002	3/8"x3/8"	Brystrippel	Adapter	Raccord hyd.	Verschraubung
58	91033	ø22xø17	Kobbberskive	Copper washer	Rondelle en cuivre	Kupfer Schreibe
59	92027	M 6	Møtrik	Nut	Ecrou	Mutter
60	92029	M 10	Møtrik	Nut	Ecrou	Mutter
61	92030	M 12	Møtrik	Nut	Ecrou	Mutter
62	92031	M 16	Møtrik	Nut	Ecrou	Mutter
63	92050	M 12	Møtrik	Nut	Ecrou	Mutter
64	92051	M 16	selvlåsende Møtrik	Selflocking Nut	secure Ecrou	gesichert Mutte
65	92052	M 20	selvlåsende Møtrik	Selflocking Nut	secure Ecrou	gesichert Mutter
66	92251	6 x 30	Bolt	Pin	Boulon	Schraube
67	92279	10 x 80	Bolt	Pin	Boulon	Schraube
68	92295	12 x 30	Bolt	Pin	Boulon	Schraube
69	92297	12 x 50	Bolt	Pin	Boulon	Schraube
70	92304	12 x 120	Bolt	Pin	Boulon	Schraube
71	92316	16 x 40	Bolt	Pin	Boulon	Schraube
72	92322	16 x 100	Bolt	Pin	Boulon	Schraube
74	92371	20 x 50	Stålbolt	Pin	Boulon	Schraube
75	92374	20 x 100	Stålbolt	Pin	Boulon	Schraube
80	12224		Nagle til støtteben	Pin	Clous	Nagel
81	12323		Fod til støtteben	Foot for support	Pied de bequille	Fuss für Stütze
82	90682	ø5 x 32	Ringsplit	Split pin	Goupille beta	Sicherung
83	12322		Falg	Rim	Jante	Felge
84	12329	280x15.5	Slange	Tube	Cambre a air	Schlauch
85	12319	280x15 14ply	Dæk	Tyre	Pneu	Reifen
86	12334	R 105	Navhus	Hub housing	Moyeu	Nabengehause
87	12375	M18 x 45	Navbolt	Pin	Boulon	Bolzen
88	12376		Konusskrue	Screw	Vis	Schraube
89	12382	50 mm	Aksel	Axle	Arbre	Achse
90	12367	50 mm	Aksel	Axle	Arbre	Achse
91	90012	50 mm	Stopring cpl.	Stop bushing	Anneau d'arret	Stellring
92	10118	45 cm	Takket tromle-ring	Jagged ring	Anneau dente	Gezackter Ring
	10168	50 cm	Takket tromle-ring	Jagged ring	Anneau dente	Gezackter Ring
93	10119	45 cm	Glat tromle-ring	Smooth ring	Anneau lisse	Glatte Ring
	10169	50 cm	Glat tromle-ring	Smooth ring	Anneau lisse	Glatte Ring

89	12387	60 mm	Aksel	Axle	Arbre	Achse
90	12384	60 mm	Aksel	Axle	Arbre	Achse
91	12334	60 mm	Stopring cpl.	Stop bushing	Anneau d'arret	Stalling
92	18101	48 cm	Crosskill ring - lille	Crosskill ring - small	Crosskill anneau - petit	Crosskill Ring - klein
93	18102	53 cm	Crosskill ring - stor	Crosskill ring - large	Crosskill anneau - grand	Crosskill Ring - gross
	18103		Crosskill bøsning	Crosskill bushing	Crosskill douille	Crosskill Buchse
	18025	50 cm	Bølgering	Welled ring	Anneau ondule'	Wellen Ring
	17050	55 cm	Glatring	Smooth-ring	Anneau-lisse	Glatting- ring

